

**Italia-Rooma: Erilaiset liike-elämän palvelut**  
**OJ S 177/2015 12/09/2015**  
**Hankintailmoitus**  
**Palvelut**

**Direktiivi 2004/18/EY**

**I kohta: Hankintaviranomainen**

---

**I.1. Nimi ja osoitteet**

Virallinen nimi: Azienda Ospedaliera Sant'Andrea

Postiosoite: Via di Grottarossa 1035/1039

Postitoimipaikka: Roma

Postinumero: 00189

Maa: Italia

Vastaanottaja: dott.ssa Stefania Marconi

Sähköpostiosoite: [ufficiogare1@ospedalesantandrea.it](mailto:ufficiogare1@ospedalesantandrea.it)

Puhelin: +39 0633775282

Faksi: +39 0633775020

**Internetosoite (-osoitteet):**

Hankintaviranomaisen yleisoite: <http://www.ospedalesantandrea.it>

**Lisätietoja saa:**

Virallinen nimi: Azienda Ospedaliera Sant'Andrea

Postiosoite: Via di Grottarossa 1035/1039

Postitoimipaikka: Roma

Postinumero: 00189

Maa: Italia

Vastaanottaja: dott.ssa Stefania Marconi

Sähköpostiosoite: [ufficiogare1@ospedalesantandrea.it](mailto:ufficiogare1@ospedalesantandrea.it)

Puhelin: +39 0633775282

Faksi: +39 0633775020

Internetosoite: <http://www.ospedalesantandrea.it>

**Osoite, josta saa eritelmiä ja täydentäviä asiakirjoja (myös kilpailullista neuvottelumenettelyä ja dynaamista hankintajärjestelmää koskevia asiakirjoja):**

Virallinen nimi: Azienda Ospedaliera Sant'Andrea

Postiosoite: Via di Grottarossa 1035/1039

Postitoimipaikka: Roma

Postinumero: 00189

Maa: Italia

Vastaanottaja: dott.ssa Stefania Marconi

Sähköpostiosoite: [ufficiogare1@ospedalesantandrea.it](mailto:ufficiogare1@ospedalesantandrea.it)

Puhelin: +39 0633775282

Faksi: +39 0633775020

Internetosoite: <http://www.ospedalesantandrea.it>

**Tarjoukset tai osallistumishakemukset on tehtävä/jätettävä:** Virallinen nimi: Azienda ospedaliera Sant'Andrea

Postiosoite: Via di Grottarossa 1035/1039

Postitoimipaikka: Roma

Postinumero: 00189

Maa: Italia

Yhteyshenkilö: Ufficio Protocollo Generale dal lunedì al giovedì dalle ore 9:00 alle ore 12:00 e dalle 14:00 alle 16:00 — il venerdì dalle ore 9:00 alle ore 13:00

Sähköpostiosoite: [protocollo.generale@ospedalesantandrea.it](mailto:protocollo.generale@ospedalesantandrea.it)

Puhelin: +39 0633775200

Faksi: +39 0633775001

Internetosoite: <http://www.ospedalesantandrea.it>

## **I.2. Hankintaviranomaisen tyyppi**

Alue- tai paikallistason viranomainen

## **I.3. Pääasiallinen toimiala**

Terveydenhuolto

## **I.4. Hankintasopimus tehdään muiden hankintaviranomaisten puolesta**

# **II kohta: Hankintasopimuksen kohde**

---

## **II.1. Kuvaus**

### **II.1.1. Hankintaviranomaisen sopimukselle antama nimi**

Gara comunitaria a procedura aperta, ai sensi del D.Lgs. 163/2006 e s.m.i., per l'affidamento dei servizi on site di archivio clinico, digitalizzazione e de materializzazione, di produzione, riproduzione e gestione, distribuzione e comunicazione integrata e connesso servizio di custodia, archiviazione, conservazione e gestione esterna della documentazione sanitaria, amministrativa e assimilata dell'Azienda Ospedaliera Sant'Andrea per un periodo di ventiquattro mesi, con possibilità di rinnovo ai sensi dell'art. 57 lett. b) del D.Lgs. 163/2006 e s. m.i. per un periodo di 12 mesi, per un importo a base d'asta annuale pari a 717 800 EUR + IVA, importo a base d'asta per 24 mesi pari a 1 435 600 EUR, l'importo da considerare per il periodo di possibile rinnovo risulta essere pari a 717 800 EUR + IVA, non suddiviso in lotti.

### **II.1.2. Sopimuksen tyyppi ja suoritus- tai toimituspaikka**

Palvelut

Pääasiallinen suorituspaikka: Azienda Ospedaliera Sant'Andrea.

NUTS-koodi IT Italia

### **II.1.3. Tietoa puitejärjestelystä tai dynamisesta hankintajärjestelmästä**

### **II.1.4. Tietoa puitejärjestelystä**

### **II.1.5. Lyhyt kuvaus sopimuksesta tai hankinnasta (hankinnoista)**

Gara comunitaria a procedura aperta, ai sensi del D.Lgs. 163/2006 e s.m.i., per l'affidamento dei servizi on site di archivio clinico, digitalizzazione e de materializzazione, di produzione, riproduzione e gestione, distribuzione e comunicazione integrata e connesso servizio di custodia, archiviazione, conservazione e gestione esterna della documentazione sanitaria, amministrativa e assimilata dell'Azienda Ospedaliera Sant'Andrea per un periodo di ventiquattro mesi, con possibilità di rinnovo ai sensi dell'art. 57 lett. b) del D.Lgs. 163/2006 e s. m.i. per un periodo di 12 mesi, per un importo a base d'asta annuale pari a 717 800 EUR + IVA, importo a base d'asta per 24 mesi pari a 1 435 600 EUR, l'importo da considerare per il periodo di possibile rinnovo risulta essere pari a 717 800 EUR + IVA, non suddiviso in lotti.

### **II.1.6. CPV-koodi(t)**

79990000 Erilaiset liike-elämän palvelut

### **II.1.7. Tietoa WTO:n julkisia hankintoja koskevasta sopimuksesta (GPA)**

#### **II.1.8. Osat**

Tämä sopimus on jaettu osiin: ei

#### **II.1.9. Tietoa eri vaihtoehtoista**

Eri vaihtoehdot hyväksytään: ei

### **II.2. Hankinnan laajuus**

#### **II.2.1. Kokonaismäärä tai laajuus**

L'appalto ha un importo a base d'asta annuale pari a 717 800 EUR + IVA. Importo a base d'asta per 24 mesi 1 435 600 EUR con possibilità di rinnovo per ulteriori 12 mesi la cui base d'asta è pari a 717 800 EUR. I costi derivanti dall'eventuale estensione del 20 % (art. 311, comma 4 del D.P.R. 207 del 5.10.2011) sono pari a 287 120 EUR + IVA. La facoltà per l'Azienda di prorogare il servizio/fornitura fino ad avvenuta aggiudicazione della nuova gara e comunque per un periodo non superiore a 6 mesi determina l'ulteriore spesa presunta complessiva pari a 358 900 EUR + IVA. Relativamente all'appalto in oggetto sono rilevabili rischi interferenti per i quali è necessario adottare le relative misure di sicurezza; pertanto in adempimento all'art. 26 del D.Lgs. 81/2008 e ss.m.i., si allega il DUVRI preliminare. I costi della sicurezza da interferenza, non soggetti a ribasso d'asta, riferiti all'intera durata contrattuale, sono pertanto stati quantificati in 1 100 EUR.

#### **II.2.2. Tietoa lisähankintamahdollisuuksista**

Lisähankintamahdollisuudet: ei

#### **II.2.3. Tietoa sopimusten jatkamisesta**

Tätä sopimusta voidaan jatkaa: kyllä

### **II.3. Hankintasopimuksen kesto tai loppuun saattamisen määräaika**

Kesto (kuukausina): 24 (sopimuksen tekemisestä)

## **III kohta: Oikeudelliset, taloudelliset, rahoituskelliset ja tekniset tiedot**

---

### **III.1. Sopimukseen liittyvät ehdot**

#### **III.1.1. Vaaditut takuut ja vakuudet**

Si, 2 % dell'importo a base d'asta annuale del valore del servizio, da costituire esclusivamente mediante fideiussione bancaria o polizza assicurativa e dovrà avere validità per almeno 180 giorni dalla data di presentazione dell'offerta ed in particolare dovrà prevedere espressamente la rinuncia al beneficio della preventiva escussione del debitore principale; l'impresa dovrà presentare, a garanzia degli obblighi assunti, una cauzione definitiva di importo pari al 10 % del valore del contratto con le stesse modalità indicate per la costituzione della cauzione provvisoria.

#### **III.1.2. Tärkeimmät rahoitus- ja maksuehdot ja/tai viittaus niitä koskeviin määräyksiin**

#### **III.1.3. Sopimuspuoleksi valittavalta taloudellisten toimijoiden ryhmältä vaadittava oikeudellinen muoto**

È consentito il RTI ai sensi del D.Lgs. 163/06 purché siano rispettate le norme in materia di divieto di intese anticoncorrenziali di cui alla L. 287/90.

#### **III.1.4. Sopimuksen toteuttamista koskevat ehdot**

## **III.2. Osallistumisvaatimukset**

### **III.2.1. Ammattitoiminnan harjoittamiskelpoisuuden vaatimukset, myös ammatti- tai kaupparekistereihin kuulumista koskevat vaatimukset**

Luettelo ehdoista ja niiden lyhyt kuvaus: Secondo quanto previsto nel capitolato speciale di gara.

### **III.2.2. Taloudellinen ja rahoituksellinen tilanne**

Luettelo ehdoista ja niiden lyhyt kuvaus: Secondo quanto previsto nel capitolato speciale di gara.

Mahdollisesti vaadittavien standardien vähimmäistaso(t): Secondo quanto previsto nel capitolato speciale di gara.

### **III.2.3. Vaatimukset tekniselle ja ammatilliselle pätevyydelle**

Luettelo ehdoista ja niiden lyhyt kuvaus:

Secondo quanto previsto nel capitolato speciale di gara.

Mahdollisesti vaadittavien standardien vähimmäistaso(t):

Secondo quanto previsto nel capitolato speciale di gara.

### **III.2.4. Tietoa varatuista hankintasopimuksista**

## **III.3. Palveluhankintasopimukseen liittyvät ehdot**

### **III.3.1. Tietoa yksittäisestä ammattikunnasta**

### **III.3.2. Tiedot sopimuksen toteuttamisesta vastaavasta henkilöstöstä**

## **IV kohta: Menettely**

---

### **IV.1. Menettelyn luonne**

#### **IV.1.1. Menettelyn luonne**

Avoin menettely

#### **IV.1.2. Tiedot kutsuttavien toimijoiden lukumäärää koskevista rajoituksista**

#### **IV.1.3. Tiedot ratkaisujen tai tarjousten määrän rajoittamisesta neuvottelujen aikana**

### **IV.2. Hankintasopimuksen tekoperusteet**

#### **IV.2.1. Hankintasopimuksen tekoperusteet**

Taloudellisesti edullisin tarjous, kun otetaan huomioon Hinta ei ole ainoa myöntämisperuste, ja kaikki perusteet on mainittu pelkästään hankinta-asiakirjoissa

#### **IV.2.2. Tietoa sähköisestä huutokaupasta**

### **IV.3. Hallinnolliset tiedot**

#### **IV.3.1. Hankintaviranomaisen asiakirja-aineistolle antama viitenumero**

#### **IV.3.2. Samaa menettelyä koskeva aiempi julkaisu**

#### **IV.3.3. Eritelmien ja täydentävien asiakirjojen tai hankekuvauksen saantia koskevat ehdot**

Asiakirjapyyntöjen esittämisen tai asiakirjojen saatavuuden määräaika: 30.10.2015

Asiakirjat ovat maksullisia: ei

#### **IV.3.4.**

## **Tarjousten tai osallistumishakemusten vastaanottamisen määräaika**

10.11.2015 - 12:00

**IV.3.5. Arvioitu päivä, jona tarjouspyynnöt tai osallistumishakemukset lähetetään valituille ehdokkaille**

**IV.3.6. Kielet, joilla tarjoukset tai osallistumishakemukset voidaan toimittaa**

italia.

Muu: ITALIANO.

**IV.3.7. Vähimmäisaika, joka tarjoajan on pidettävä tarjouksensa voimassa**

Kesto päivinä: 180 (tarjouksen ilmoitetusta vastaanottopäivästä)

**IV.3.8. Tarjousten avaamista koskevat ehdot**

Päivämäärä: 18.11.2015 - 10:00

Paikka:

Via Brembate 2 — Roma (sala gare).

Tarjousten avaustilaisuudessa saa olla läsnä ulkopuolisia henkilöitä: kyllä

Tietoja valtuutetuista henkilöistä ja avaamismenettelystä: Possono presenziare alla gara i legali rappresentanti o i loro incaricati muniti di regolare delega.

## **VI kohta: Täydentävät tiedot**

---

**VI.1. Toistuvia hankintoja koskevat tiedot**

**VI.2. Tietoa Euroopan unionin rahastoista**

**VI.3. Lisätiedot**

Il presente bando non è vincolante per l'Azienda Ospedaliera; il bando di Gara e la relativa documentazione sono reperibili sul sito internet [www.ospedalesantandrea.it](http://www.ospedalesantandrea.it); eventuali chiarimenti e informazioni, relativi al contenuto del capitolato speciale, potranno essere richiesti al Responsabile del Procedimento, dott.ssa Stefania Marconi indirizzo e-mail: [ufficiogare.1@ospedalesantandrea.it](mailto:ufficiogare.1@ospedalesantandrea.it) e saranno pubblicati nel sito dell'azienda ospedaliera sopra riportato; è pertanto onere delle ditte consultare il sito fino alla scadenza della presente gara. Il codice CIG 6328014A57.

**VI.4. Muutoksenhakumenettelyt**

**VI.4.1. Muutoksenhakuelin**

Virallinen nimi: Tribunale Amministrativo Regionale del Lazio entro 60 (sessanta) giorni dalla pubblicazione del bando, ai sensi dell'art. 23-bis della legge n. 1034/1971

**VI.4.2. Muutoksenhakumenettely**

**VI.4.3. Yksikkö, josta saa tietoa muutoksenhakumenettelystä**

**VI.5. Tämän ilmoituksen lähettämispäivä**

7.9.2015